



二
零
二
四
年
度
勳
章
獎
章
和
獎
狀
頒
授
典
禮

中華人民共和國澳門特別行政區

*Cerimónia de Imposição de Medalhas
e Títulos Honoríficos do Ano 2024*

Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China



二
零
二
四
年
度
勳
章
獎
章
和
獎
狀
頒
授
典
禮

中華人民共和國澳門特別行政區

*Cerimónia de Imposição de Medalhas
e Títulos Honoríficos do Ano 2024*

Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China

二零二四年十一月二十九日
29 de Novembro de 2024

程序表

下午四時

16:00 Horas

中華人民共和國澳門特別行政區

行政長官賀一誠閣下進場

*Chegada de Sua Excelência o Chefe do Executivo da
Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China,
Dr. Ho Iat Seng*

奏唱國歌

Hino Nacional

頒授勳章、獎章和獎狀

Imposição de Medalhas e Títulos Honoríficos

儀式完畢

Fim da Cerimónia

Programa

勳章 / 獎章 / 獎狀類別

Medalhas de Honra e de Mérito / Medalhas de Serviços Distintos / Títulos Honoríficos

榮譽勳章

Medalhas de Honra

金蓮花榮譽勳章	<i>Lótus de Ouro</i>
銀蓮花榮譽勳章	<i>Lótus de Prata</i>

功績勳章

Medalhas de Mérito

專業功績勳章	<i>Medalha de Mérito Profissional</i>
工商功績勳章	<i>Medalha de Mérito Industrial e Comercial</i>
旅遊功績勳章	<i>Medalha de Mérito Turístico</i>
教育功績勳章	<i>Medalha de Mérito Educativo</i>
文化功績勳章	<i>Medalha de Mérito Cultural</i>
仁愛功績勳章	<i>Medalha de Mérito Altruístico</i>
體育功績勳章	<i>Medalha de Mérito Desportivo</i>

傑出服務獎章

Medalhas de Serviços Distintos

勞績獎章	<i>Medalha de Dedicação</i>
社會服務獎章	<i>Medalha de Serviços Comunitários</i>

獎狀

Títulos Honoríficos

功績獎狀	<i>Título Honorífico de Valor</i>
------	-----------------------------------



金蓮花榮譽勳章



*Medalha de Honra
Lótus de Ouro*



按照第28/2001號行政法規第二條
nos termos da alínea 2) do n.º 2 do artigo 1.º do Regulamento
第二款(二)項的規定，頒發予
Administrativo n.º 28/2001, confere-se a

金蓮花榮譽勳章
A Medalha de Honra "Lótus de Ouro"

澳門特別行政區行政長官 賀一誠
O Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau
HO IAT'NING

11111111 11111111 11111111

獲授勳章人士 / 實體

Galardoados

澳門仁慈堂

*Irmandade da Santa Casa da
Misericórdia de Macau*

衛生局仁伯爵綜合醫院

*Centro Hospitalar Conde de
S. Januário dos Serviços de Saúde*

歐安利

Leonel Alberto Alves

林金城

Lam Kam Seng Peter

陳澤武

Chan Chak Mo

榮譽勳章 用以表揚在本地或外地對澳門特別行政區的形象和聲譽有傑出貢獻的人士或實體，又或在任何領域對澳門特別行政區的發展有重大貢獻的人士或實體。

As medalhas de honra têm por objectivo distinguir indivíduos ou entidades pelo seu contributo notável para a imagem e o bom nome da RAEM, tanto na mesma como no exterior, ou pelo contributo, em qualquer domínio, de grande relevância para o desenvolvimento da RAEM.



澳門仁慈堂，本地歷史悠久的慈善機構，提供安老院、托兒所、盲人重建中心等服務，廣獲好評。作為長期促進中葡族群和諧共融的非牟利組織，致力傳承天主教及土生族群文化。2019年，仁慈堂慶祝成立450周年，葡萄牙總統馬塞洛·雷貝洛·德索薩（Marcelo Rebelo de Sousa）親臨澳門祝賀，同年還首次在澳門舉辦了仁慈堂國際會議，增強與國際仁慈堂組織之間的聯繫和合作。仁慈堂博物館展示系列珍貴文物，充分展現中西文化交流，成為澳門重要的社區博物館之一。仁慈堂的各項服務，對促進社會和諧穩定發展，尤其鞏固中葡友好關係，發揮關鍵作用，受到社會各界認同。2024年是仁慈堂成立455周年，也是中葡建交45周年，彰顯其在社會服務和文化交流上的持續影響力。曾獲澳門特別行政區頒授2002年度仁愛功績勳章。

Irmandade da Santa Casa da Misericórdia de Macau, venerável instituição de caridade local com longa história, presta uma vasta gama de serviços de assistência, amplamente reconhecidos, que abrangem lar de idosos, creche e Centro de Reabilitação de Cegos. É uma instituição sem fins lucrativos dedicada à promoção da coexistência harmoniosa das comunidades chinesa e portuguesa e à transmissão da cultura e dos valores católicos da comunidade portuguesa de Macau. Em 2019, por ocasião da celebração do 450.º aniversário da fundação da Santa Casa da Misericórdia, o Presidente da República Portuguesa Marcelo Rebelo de Sousa visitou Macau e felicitou-a. Também nesse ano, e pela primeira vez, realizou-se em Macau o Congresso da Confederação Internacional das Misericórdias que reforçou a ligação e cooperação entre as Misericórdias dos diversos países e regiões a nível mundial. O Núcleo Museológico da Santa Casa contém uma coleção de peças preciosa que testemunha plenamente o intercâmbio entre as culturas chinesa e ocidental, e eleva todo o conjunto a um dos museus comunitários mais importantes de Macau. Os diferentes serviços prestados pela Santa Casa da Misericórdia são reconhecidos por todos os sectores sociais. Eles são essenciais para a promoção do desenvolvimento harmonioso e estável da sociedade, e em particular, na consolidação da relação amigável entre a China e Portugal. O ano 2024 assinala o 455.º aniversário da fundação da Santa Casa da Misericórdia e o 45.º aniversário do estabelecimento das relações diplomáticas entre a República Popular da China e a República Portuguesa, esta instituição continua a ter uma influência expressiva nas áreas de serviços sociais e de intercâmbio cultural. Foi galardoada pela Região Administrativa Especial de Macau com a Medalha de Mérito Altruístico em 2002.

衛生局仁伯爵綜合醫院，始建於1874年，現時設有1,000多張病床，涵蓋29個專科和24個亞專科，提供全面的門診、急診和住院服務。醫院秉持“以人為本”的服務理念，嚴格落實分級診療制度，與社區醫療衛生體系緊密合作，為廣大居民提供適切的醫療衛生服務。在強化醫院管理方面，通過流程優化、智慧醫療和資源配置等措施，成功縮短專科門診初診的輪候時間和急診的等候時間，提升醫療服務的效率和居民的就醫體驗。醫院持續提升技術水平，引進多項先進的醫療技術，並為危急重症者設立綠色救治通道，醫療服務更獲得澳洲國際醫療服務標準委員會的認證，成為亞太地區首間“以人為本”優異評級的公立醫院。150年來，醫院在保障居民的身體健康和生命安全作出了重要貢獻。

Centro Hospitalar Conde de S. Januário dos Serviços de Saúde (CHCSJ), fundado em 1874, dispõe actualmente de mais de 1 000 camas hospitalares, 29 especialidades e 24 subespecialidades, oferecendo serviços abrangentes de consulta externa, de emergência e de internamento. Orientado pelo conceito “ter por base a população”, o CHCSJ implementa rigorosamente o sistema da classificação de diagnóstico e terapêutica e presta serviços de cuidados de saúde adequados aos residentes, em estreita cooperação com o sistema de cuidados de saúde comunitários. Tendo em vista o reforço da gestão hospitalar, foram adoptadas diversas medidas, designadamente a optimização de procedimentos, os cuidados de saúde inteligentes e a organização de recursos, para reduzir, com sucesso, o tempo de espera para a 1.ª consulta de especialidade e no Serviço de Urgência, melhorando, assim, a eficiência dos serviços médicos e a experiência dos residentes nos cuidados de saúde. Empenhado na elevação contínua do seu nível tecnológico, o CHCSJ introduziu várias tecnologias médicas avançadas e criou uma via verde para o tratamento de doentes com doenças graves e urgentes. Pela sua qualidade de serviço foi-lhe concedida acreditação pelo *Australian Council on Healthcare Standards International* (ACHSI), tornando-se o primeiro hospital público na região da Ásia-Pacífico a receber a classificação de Realização Extensiva (*Extensive Achievement*), com o critério atingido de “Ter por base a população”. Ao longo destes 150 anos, o CHCSJ tem dado grandes contributos para a protecção da saúde e da segurança dos residentes.

歐安利，畢業於葡萄牙里斯本古典大學法學院，並教授法律。回澳後註冊為律師並成為私人公證員。在40年的律師生涯中，專注於公共利益。曾任澳門特別行政區籌備委員會委員、基本法諮詢委員會副主任、立法會議員。自2005年起，擔任中國人民政治協商會議全國委員會委員。現任澳門特別行政區行政會委員，同時擔任行政長官選舉委員會委員、保安部隊及保安部門紀律監察委員會及澳門金融管理局監察委員會主席。他曾參與多項法律的共同起草，包括反貪公署法案和土地法的修訂，並推動了租務法及司法法律的改革，確保每位市民在法律程序中都有權獲得律師的法律援助。此外，他還參與了個人資料保護法的制定。他是澳門仁慈堂會員大會主席及“根在澳門”社團和澳門葡語系仲裁協會的創始成員，創辦“傳承國際學校”，推廣多語教育。曾獲澳門特別行政區頒授2001年度專業功績勳章及2019年度銀蓮花榮譽勳章。

Leonel Alberto Alves, licenciado em Direito pela Faculdade de Direito da Universidade Clássica de Lisboa, onde teve oportunidade de leccionar. Após regresso a Macau, inscreveu-se como advogado e exerce desde então a advocacia, e mais tarde como notário privado. Ao longo de 40 anos de exercício da profissão de advogado tem vindo a dedicar-se a diversas actividades de interesse público. Foi membro da Comissão Preparatória da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), vice-presidente do Conselho Consultivo da Lei Básica e deputado à Assembleia Legislativa. Desde 2005 é membro do Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês. É membro do Conselho Executivo da RAEM, membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, presidente da Comissão de Fiscalização da Disciplina das Forças e Serviços de Segurança de Macau e presidente da Comissão de Fiscalização da Autoridade Monetária de Macau. Foi co-autor de projectos de lei, entre os quais, o projecto de criação do Comissariado Contra a Corrupção e da revisão da Lei de Terras. Foi co-proponente do projecto de lei de alteração da lei sobre arrendamento, do projecto de alteração da lei sobre acesso à Justiça, permitindo inovadoramente que qualquer pessoa em Macau tenha direito à assistência jurídica de advogado em qualquer processo. Também participou nos trabalhos de elaboração da Lei de Protecção de Dados Pessoais. É presidente da Assembleia Geral da Irmandade da Santa Casa da Misericórdia de Macau, membro fundador do movimento associativo macaense denominado “Macau Sempre”, e da Associação Lusófona de Arbitragem de Macau. É membro fundador do estabelecimento de ensino “Gerações - Escola Internacional”, promovendo o ensino multilinguístico. Foi galardoado pela RAEM com a Medalha de Mérito Profissional e a Medalha de Honra Lótus de Prata respectivamente em 2001 e 2019.



林金城，現任澳門特別行政區行政會委員、行政長官選舉委員會委員、澳門都市更新股份有限公司董事會主席及澳門大學校董會主席。曾任第十至十二屆中國人民政治協商會議全國委員會委員。多年來，他積極參與社會公共事務、推動教育事業發展、致力促進澳門民生與經濟發展。領導都更公司團隊推進祐漢片區規劃設計及籌備工作，協助成立業主委員會，為重建做準備；另一方面，全力推進暫住房建設，以便都市更新重建時讓相關住戶入住，為舊區重建提供支援。在推動橫琴粵澳深度合作區建設方面，積極打造綜合民生項目橫琴“澳門新街坊”，助力澳門居民融入粵港澳大灣區生活，延伸澳門民生配套服務到深合區，儘管施工期間受新冠疫情影响，但工作從未間斷，並如期完工，為澳門居民營造宜居、宜業的新家園，推動澳門更好融入國家發展大局。曾獲澳門特別行政區頒授2001年度工商功績勳章及2009年度銀蓮花榮譽勳章。

Lam Kam Seng Peter, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, presidente do Conselho de Administração da “Macau Renovação Urbana, S.A.” e presidente do Conselho da Universidade da Universidade de Macau. Foi membro do 10.º ao 12.º Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês. Ao longo destes anos, tem participado activamente nos assuntos públicos e sociais, promovido o desenvolvimento educativo e económico em prol do bem-estar da população. Liderou a equipa da “Macau Renovação Urbana, S.A.” na promoção dos trabalhos preparatórios de planeamento e concepção do Bairro Iao Hon e no apoio à constituição de Comissão do Condomínio para o início da reconstrução do Bairro. Além disso, promoveu de forma empenhada a construção da habitação para alojamento temporário, medida de suporte à reconstrução de bairros antigos e destinada ao alojamento dos respectivos proprietários durante o período da reconstrução de edifícios no âmbito da renovação urbana. Empenhado no impulsionamento da construção da Zona de Cooperação Aprofundada entre Guangdong e Macau em Hengqin, implementou activamente em Hengqin o projecto integrado “Novo Bairro de Macau”, apoiou os residentes de Macau a integrarem-se na vida da Grande Baía Guangdong - Hong Kong - Macau e promoveu o alargamento de serviços complementares destinados ao bem-estar da população de Macau para a Zona de Cooperação Aprofundada. Não obstante o impacto da pandemia de Covid-19 no período de execução da obra, o projecto nunca parou e foi concluído conforme o programado para proporcionar aos residentes de Macau um novo lar com condições ideais para viver e trabalhar, em prol da integração de Macau na conjuntura do desenvolvimento nacional. Foi galardoado pela RAEM com a Medalha de Mérito Industrial e Comercial e a Medalha de Honra Lótus de Prata respectivamente em 2001 e 2009.



陳澤武，分別擁有美國加利福尼亞州Menlo College工商管理學士及亞洲（澳門）國際公開大學工商管理碩士學位。現任澳門特別行政區行政會委員、立法會議員、行政長官選舉委員會委員、澳門旅遊大學校董會主席、佳景集團董事總經理、澳門餐飲業聯合商會會長、澳門經濟建設協進會會長、中國澳門體育暨奧林匹克委員會主席、體育委員會委員和澳門格蘭披治大賽車組織委員會委員等。他推動舉辦多屆“澳門美食節”，促進餐飲業的創新與成長，並支持“扶助中小微型飲食特色老店計劃”，支持本地中小企業，促進社區經濟發展。此外，他致力於體育人才的培養，提升澳門的體育水平。其在推動澳門的商業和社會發展方面有卓越的貢獻。曾獲澳門特別行政區頒授2003年度旅遊功績勳章及2019年度銀蓮花榮譽勳章。

Chan Chak Mo, licenciado e mestre em Gestão de Empresas, respectivamente pelo *Menlo College* da Califórnia dos Estados Unidos da América e pela Universidade Aberta Internacional da Ásia (Macau), membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), deputado à Assembleia Legislativa, membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, presidente do Conselho Geral da Universidade de Turismo de Macau, administrador e gerente-geral do *Future Bright Group*, presidente da União das Associações dos Proprietários de Estabelecimentos de Restauração e Bebidas de Macau, presidente da Associação Promotora da Economia de Macau, presidente do Comité Olímpico e Desportivo de Macau, China, membro do Conselho do Desporto, e membro da Comissão Organizadora do Grande Prémio de Macau, entre outros. Promoveu a organização das várias edições da “Festa de Gastronomia de Macau” para incentivar a inovação e o desenvolvimento dos estabelecimentos de restauração e bebidas, apoiou o “Projecto de Apoio à Preservação das Características dos Estabelecimentos de Comidas de Macau” destinado às pequenas e médias empresas locais para promover o desenvolvimento da economia comunitária. Além disso, empenha-se na formação de talentos desportivos para elevar o nível desportivo de Macau, e tem dado contributos extraordinários para o desenvolvimento comercial e social de Macau. Foi galardoado pela RAEM com a Medalha de Mérito Turístico e a Medalha de Honra Lótus de Prata respectivamente em 2003 e 2019.





銀蓮花榮譽勳章



*Medalha de Honra
Lótus de Prata*



按照第 28/2001 號行政法規第二條
nos termos da alínea 3) do n.º 2 do artigo 2.º do Regulamento
第二條 (三) 項特授金、銀獎章
Administrativo n.º 28/2001, confere-se a

銀蓮花榮譽勳章
A Medalha de Honra "Lótus de Prata"

澳門特別行政區行政長官 賀一誠
O Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau
HO IAT SENG

(Data) / (Mês) / (Ano)

獲授勳章人士 / 實體

Galardoados

澳門廠商聯合會

Associação Industrial de Macau

澳門國際銀行股份
有限公司

Banco Luso Internacional, S.A.

榮譽勳章 用以表揚在本地或外地對澳門特別行政區的形象和聲譽有傑出貢獻的人士或實體，又或在任何領域對澳門特別行政區的發展有重大貢獻的人士或實體。

As medalhas de honra têm por objectivo distinguir indivíduos ou entidades pelo seu contributo notável para a imagem e o bom nome da RAEM, tanto na mesma como no exterior, ou pelo contributo, em qualquer domínio, de grande relevância para o desenvolvimento da RAEM.



澳門廠商聯合會，成立65年以來致力於團結工商界，促進澳門經濟的繁榮發展，為會員們提供溝通與合作的機會，增強凝聚力，並在政府和廠商之間架起橋樑。該會通過舉辦“澳門工展會”及“工業走進校園”講座，積極宣傳澳門工業。為推動“澳門製造”的持續發展，除了組織商務考察和參與內地及海外展銷活動外，還實施“澳門產品優質認證計劃”（簡稱“M嘜”），以提升生產管理水平和競爭力。此外，借助橫琴粵澳深度合作區的發展機會，積極拓展粵港澳大灣區及海外市場。近年來，推動“清真認證”，支持澳門商業及旅遊業發展；還在澳門特別行政區政府支持下設立“澳品薈”，作為“澳門製造、澳門創意、澳門設計”的中小微企品牌孵化平台，結合政府的“1+4”經濟適度多元發展策略，為澳門工業可持續發展作出了顯著貢獻。

Associação Industrial de Macau, empenhada, desde sua fundação há 65 anos, na união dos sectores industrial e comercial e na promoção do desenvolvimento próspero da economia de Macau, promove o intercâmbio e a cooperação entre os sócios para reforçar a coesão associativa e estabelece a ponte entre o Governo e o sector industrial. Realizou a “Feira de Produtos Industriais de Macau” e o colóquio “Indústria na Escola”, para divulgar a indústria de Macau. Com vista a promover o desenvolvimento contínuo da marca “*Made in Macau*”, organizou visitas de negócios e participou em actividades expositivas do Interior da China, de outros países e regiões, implementou o “Programa de Certificação de Qualidade dos Produtos de Macau” (Marca M) para elevar o nível de gestão da produção e a competitividade. Além disso, aproveita a oportunidade proporcionada pela Zona de Cooperação Aprofundada entre Guangdong e Macau em Hengqin para explorar os mercados da Grande Baía Guangdong - Hong Kong - Macau e do estrangeiro. Nos últimos anos, tem promovido a “acreditação Halal” para apoiar o desenvolvimento comercial e turístico de Macau. Com o apoio do Governo da Região Administrativa Especial de Macau, criou a “*MinMPlaza*” para construir uma plataforma incubadora das marcas “*Made in Macau*, Criatividade de Macau, Concebido em Macau” das micro, pequenas e médias empresas, em articulação com a estratégia de desenvolvimento da diversificação adequada da economia “1+4” definida pelo Governo, contribuindo assim, significativamente, para o desenvolvimento sustentável da indústria de Macau.



澳門國際銀行股份有限公司，扎根於澳門，過去50年致力促進澳門繁榮穩定，對金融創新、經濟發展和社會貢獻均有顯著影響。該行積極參與社會事務，舉辦多項活動，尤其在新冠疫情期間支持企業復工，幫助減輕經營壓力。該行遵循澳門特別行政區政府的“1+4”經濟適度多元發展策略，深化財富管理業務，成為首批獲得跨境理財通資格的銀行，並在債券市場上發揮重要作用，承銷了多項歷史性金融產品。此外，該行積極參與國家“一帶一路”戰略，設立多家內地分支機構，成為內地與澳門之間的橋樑，促進兩地的經濟合作與發展，為澳門的進一步發展作出了重要貢獻。曾獲澳門特別行政區頒授2019年度工商功績勳章。

Banco Luso Internacional, S.A., enraizado em Macau e empenhado em promover a prosperidade e a estabilidade de Macau ao longo dos últimos 50 anos, tem dado contributos expressivos para a inovação financeira e para o desenvolvimento económico e social. Sempre participativo em assuntos sociais, organizou várias acções, apoiou as empresas na recuperação das suas actividades especialmente durante a pandemia de Covid-19 e ajudou-as a aliviar a pressão de negócios. Tendo em conta a estratégia de desenvolvimento da diversificação adequada da economia “1+4” definida pelo Governo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), aprofundou as funções de gestão de fortunas e tornou-se um dos primeiros bancos qualificados para desenvolver serviços no âmbito do projecto “Gestão Financeira Transfronteiriça”. Com um papel importante no mercado obrigacionista, realizou a tomada firme de vários produtos financeiros de significado histórico. Além disso, participa activamente na estratégia nacional “Uma Faixa, Uma Rota”, estabeleceu várias filiais no Interior da China e tornou-se uma ponte entre o Interior da China e Macau para promover a cooperação e o desenvolvimento económico mútuo, em prol de um maior desenvolvimento de Macau. Foi galardoado pela RAEM com a Medalha de Mérito Industrial e Comercial em 2019.

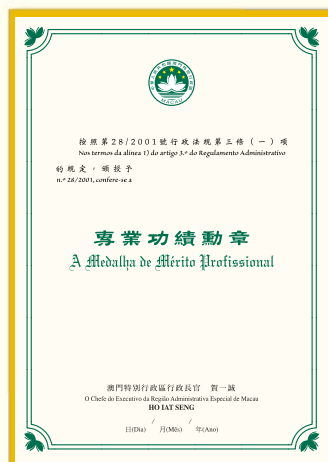




專業功績勳章



*Medalha de Mérito
Profissional*



獲授勳章人士 / 實體

Galardoados

江朝暉

Kong Chio Fai

馬志毅

Ma Chi Ngai Frederico

楊道匡

Yeong Tou Hong

張宗真

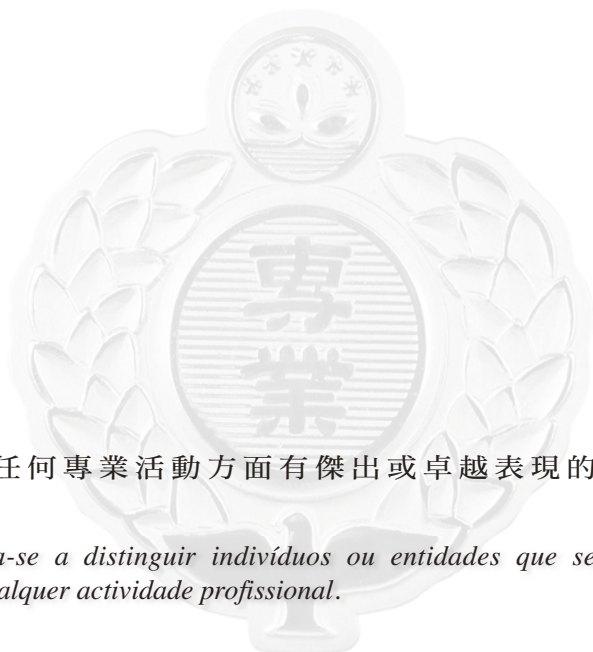
Zhang Zongzhen

周永豪

Chao Weng Hou

專業功績勳章 用以表揚在從事任何專業活動方面有傑出或卓越表現的人士或實體。

A medalha de mérito profissional destina-se a distinguir indivíduos ou entidades que se notabilizem ou destaquem no exercício de qualquer actividade profissional.



江朝暉，傑出的科技專家和技術領導者，專注於網絡、安全、存儲、虛擬化等領域的技術創新。她擁有美國明尼蘇達大學的機電工程及化學工程學士學位，以及哈佛大學一麻省理工學院聯合培養的工商管理碩士學位，並獲得澳門大學和澳門理工大學的榮譽博士學位。江博士曾在澳門培正中學接受教育，後移民美國，在矽谷擁有30多年科研經驗，以開拓精神服務於最前沿技術，個人擁有20多項專利，是GPS和GIS導航技術的開拓者，歷任Google企業網絡首席技術官，Cisco全球網絡及物聯網首席技術官、全球創新副總裁、Cisco中國首席技術官，Symantec院士、首席技術官及副總裁。回國後，她積極推動澳門科技產業的發展，同時擔任澳門科技委員會委員、澳門人才發展委員會委員和澳門大學校董等公職，積極推動科技創新，並為本地人才的引進和培養提供建議，對澳門的經濟適度多元和科技創新發展發揮了重要作用。

Kong Chio Fai, especialista e líder de reconhecido mérito na área tecnológica, dedica-se à inovação tecnológica nas áreas de *internet*, segurança, virtualização de armazenamento, entre outras. Possui as licenciaturas em Engenharia Elétrica e em Engenharia Química pela Universidade de Minnesota nos Estados Unidos, o mestrado em Gestão de Empresas conferido conjuntamente pela Universidade de Harvard e pelo Instituto Tecnológico de Massachusetts (MIT) e os doutoramentos Honoris Causa pela Universidade de Macau e pela Universidade Politécnica de Macau. Depois de receber o ensino médio em Macau, na Escola Secundária Pui Ching, emigrou para os Estados Unidos, onde desenvolveu a sua carreira de investigação tecnológica em “*Silicon Valley*” durante mais de 30 anos. Dedicada à investigação de tecnologia mais avançada com o espírito pioneiro, possui mais de 20 patentes e é pioneira da tecnologia de navegação do Sistema de Posicionamento Global (GPS) e do Sistema de Informação Geográfica (GIS). Desempenhou vários cargos em empresas como directora tecnológica de *Corporate Networking* na Google, directora tecnológica de *Global Networking & IoT* e vice-presidente global de inovação na Cisco, directora tecnológica da Cisco China, *Symantec Fellow*, directora tecnológica e vice-presidente da Symantec. Após regresso ao País, tem promovido intensamente o desenvolvimento da indústria tecnológica de Macau. É, entre outras funções públicas, membro do Conselho de Ciência e Tecnologia, da Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados e do Conselho da Universidade da Universidade de Macau. Proactiva na promoção da inovação tecnológica, apresenta sugestões para captação e formação de quadros qualificados locais e desempenha um papel importante para o desenvolvimento da diversificação adequada da economia e da inovação tecnológica de Macau.



馬志毅，中國社會科學院經濟學博士。現任第十四屆中國人民政治協商會議全國委員會委員、澳門特別行政區行政會委員、行政長官選舉委員會委員、澳門基本法推廣協會常務理事、澳門中華總商會理事長及澳門大學校董會成員等。從2000年起積極參與社會事務，先後在澳門的主要社團和青年團體中擔任職務，包括現任澳區省級政協委員聯誼會永遠會長、澳門青年企業家協會創會理事長及澳門青年聯合會永遠會長等。曾任中華全國青年聯合會副主席、澳門特別行政區科學技術發展基金行政委員會主席及澳門科技委員會委員，為推動澳門科技發展，鼓勵科研與科普相結合，助力澳門建設粵港澳大灣區國際科技創新中心核心城市、珠江西岸科技創新高地作出努力。曾獲澳門特別行政區頒授2011年度工商功績勳章。

Ma Chi Ngai Frederico, doutorado em Economia pela Academia China de Ciências Sociais, membro do 14.º Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, vogal do Conselho Permanente da Direcção da Associação de Divulgação da Lei Básica de Macau, presidente da Direcção da Associação Comercial de Macau e membro do Conselho da Universidade da Universidade de Macau, entre outros. Desde 2000, tem participado activamente nos assuntos sociais, com funções nas várias associações principais, incluindo as de juventude. É presidente vitalício da Associação de Amizade de Membros da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês na Instância de Província de Macau, presidente fundador da Direcção da Associação dos Jovens Empresários de Macau e presidente vitalício da Federação de Juventude de Macau, entre outros. Foi vice-presidente da *All-China Youth Federation*, presidente do Conselho de Administração do Fundo para o Desenvolvimento das Ciências e da Tecnologia e membro do Conselho de Ciência e Tecnologia da RAEM. Tem-se esforçado para promover o desenvolvimento tecnológico de Macau e estimular a conjugação da investigação com a divulgação científica, para auxiliar na construção de Macau como cidade central do centro internacional de inovação tecnológica da Grande Baía Guangdong - Hong Kong - Macau e como a locomotiva da inovação tecnológica na margem ocidental do Rio das Pérolas. Foi galardoado pela RAEM com a Medalha de Mérito Industrial e Comercial em 2011.



楊道匡，暨南大學經濟學碩士、澳門科技大學工商管理博士。現任澳門特別行政區行政會委員、行政長官選舉委員會委員、推薦法官的獨立委員會委員、澳門投資發展股份有限公司董事、經濟發展委員會顧問、澳門世界旅遊經濟論壇榮譽顧問、澳門中衡智匯協會會長、澳門旅遊文化研究會會長、澳門經濟建設協進會理事長、澳門蓮藝文化協會理事長、全國港澳研究會理事、《港澳研究》編輯委員會委員和廣東省粵港澳合作促進會常務副會長等。曾任澳門特別行政區第三屆立法會議員、澳門理工學院社會經濟與公共政策研究所副所長、澳門基金會研究所副所長、中國人民政治協商會議廣東省委員會常務委員。曾參與多項政策、規劃研究，並提出論文和研究報告。

Ieong Tou Hong, mestre em Economia pela Universidade de Jinan e doutorado em Gestão de Empresas pela Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, membro da Comissão Independente responsável pela indigitação dos candidatos ao cargo de Juiz, administrador da Macau Investimento e Desenvolvimento, S.A., assessor do Conselho para o Desenvolvimento Económico, assessor honorário do “Fórum de Economia de Turismo Global • Macau”, presidente da Associação de Elites Intelectuais de Chong Hang de Macau, presidente da Associação de Investigação Turística e Cultural de Macau, presidente da Direcção da Associação Promotora da Economia de Macau, presidente da Direcção da Associação Cultural Lótus de Macau, membro da Direcção da *Chinese Association of Hong Kong & Macao Studies*, membro do Conselho Editorial da *Hong Kong and Macao Journal* e vice-presidente permanente da Associação para a Promoção da Cooperação entre Guangdong, Hong Kong e Macau, entre outros. Foi deputado à 3.ª Assembleia Legislativa da RAEM, coordenador-adjunto do Centro de Estudos Políticos, Económicos e Sociais do Instituto Politécnico de Macau, subdirector do Instituto de Estudos da Fundação Macau e membro da Comissão Permanente do Comité Provincial de Guangdong da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês. Participou em vários estudos sobre políticas e planeamento e apresentou teses e relatórios de estudo.

張宗真，天津大學激光專業學士、華中科技大學激光專業碩士及華中科技大學管理工程學專業博士。現任第十四屆中國人民政治協商會議全國委員會常務委員、中華全國工商業聯合會副主席、澳門特別行政區行政會委員、行政長官選舉委員會委員、澳門文化界聯合總會創會會長和永同昌集團董事長等。多年來，為澳門特別行政區發展積極建言獻策。從國家立場、國家視野、國家格局、國家戰略出發，學習研究思考澳門問題，在各種宣講活動中，用通俗易懂的敘事方式，深入講解兩個確立、兩個維護的決定性作用，用生動、富有感召力的中國故事和澳門故事，在港澳社會傳播國家主流價值觀，堅定四個自信，為鞏固壯大新時代愛國愛澳主流輿論陣地而努力。

Zhang Zongzhen, licenciado em *Laser* pela Universidade de Tianjin, mestre em *Laser* e doutorado em Engenharia de Gestão pela Universidade de Ciência e Tecnologia Huazhong, membro do 14.º Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, vice-presidente da *All-China Federation of Industry and Commerce*, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, presidente fundador da Federação das Associações dos Sectores Culturais de Macau e presidente do Conselho de Administração da *Goldcommon Co., Ltd*, entre outros. Ao longo dos anos, tem contribuído activamente com opiniões e sugestões para o desenvolvimento da RAEM. Partindo sempre da posição, visão, padrão e estratégia do País, aprende, estuda e pensa as questões de Macau. Em diversas actividades de divulgação, além de esclarecer, de forma aprofundada e acessível, o papel decisivo das “duas afirmações” e das “duas defesas”, transmite os principais valores nacionais nas sociedades de Hong Kong e Macau por meio de histórias, vivas e convincentes sobre a China e Macau, fortalecendo os compromissos com as “quatro convicções” e esforçando-se para consolidar e aumentar, na maioria da opinião pública, o amor à Pátria e a Macau na nova era.

周永豪，中國銀行澳門分行普惠金融部副總經理，熱心投入社會公共事務，專注於推動澳門特別行政區金融行業和青年事務發展。現任澳門特別行政區行政會委員、中華全國青年聯合會委員、澳門中華新青年協會監事長、澳門中銀青年協會執行會長、澳門青年聯合會副會長等職務。其擁有十多年的普惠金融相關工作經驗，致力於推動金融服務實體經濟及中小企業的發展。此外，積極參與澳門特別行政區金融領域的法律工作，支持構建現代金融產業基礎。他長期參與多個專業團體和青年社團工作，積極推進澳門特別行政區青年政策，促進青年全面發展，並致力於健全青年就業和創業的政策體系。

Chao Weng Hou, vice-gerente-geral do Departamento das Finanças Inclusivas do Banco da China, Sucursal de Macau, empenha-se em participar nos assuntos públicos e sociais e em promover o desenvolvimento do sector financeiro e dos assuntos de juventude da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM). É membro do Conselho Executivo da RAEM, membro da *All-China Youth Federation*, presidente do Conselho Fiscal da Associação de Nova Juventude Chinesa de Macau, presidente executivo da *Bank of China Macau Youth Association*, vice-presidente da Federação de Juventude de Macau, entre outros. Com mais de 10 anos de experiência na área de finanças inclusivas, empenha-se em promover o desenvolvimento da economia real de serviços financeiros e das pequenas e médias empresas. Além disso, participa activamente nos trabalhos jurídicos da área financeira da RAEM, apoiando na construção da base da indústria de finanças modernas. De forma permanente, participa nos trabalhos das várias associações profissionais e de juventude, promove as políticas de juventude da RAEM para fomentar o desenvolvimento integral dos jovens, e empenha-se na melhoria de políticas de emprego e de empreendedorismo dos jovens.





工商功績勳章



*Medalha de Mérito
Industrial e Comercial*



獲授勳章人士 / 實體

Galardoados

澳門公共汽車股份
有限公司

*Sociedade de Transportes
Colectivos de Macau S.A.*

安福化藥廠有限公司

Laboratórios Ashford, Limitada

博維資訊系統有限公司

*Boardware Sistema de Informação
Limitada*

工商功績勳章 用以表揚在工商業有卓越和傑出表現的人士或實體，又或對工商業發展作出貢獻的人士或實體。

A medalha de mérito industrial e comercial destina-se a distinguir indivíduos ou entidades pelo seu destaque e notoriedade nos domínios industrial e comercial, bem como pelo contributo prestado ao desenvolvimento nessas áreas.



澳門公共汽車股份有限公司，為澳門特別行政區專營巴士公司，主要經營澳門特區政府批給的50多條巴士路線和時節性路線。前身為澳門海島市小輪船有限公司，自1974年開始為居民提供公共巴士服務，後改組為澳門公共汽車股份有限公司（簡稱“澳巴”）。過去50年來，澳巴在車輛更新、引進新技術及無障礙設施方面不斷創新，以提升服務質量和安全性。此外，在減排和環境保護方面也持續努力，積極推動澳門綠色公交發展。2010年，南光（集團）有限公司收購澳巴，成為其控股公司。2014年，澳巴接管了“維澳蓮運”，成功妥善解決其破產危機。澳巴始終致力於服務澳門居民，與時俱進，積極配合澳門特區政府的各項運輸政策，為澳門公共交通事業發展作出了重要貢獻。

Sociedade de Transportes Colectivos de Macau, S.A., concessionária da exploração do serviço público de autocarro da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), explora a título principal mais de 50 carreiras e as sazonais, concessionadas pelo Governo da RAEM. A Sociedade de Transportes Colectivos de Macau (TCM) foi estruturada a partir da antiga Companhia de Transporte de Passageiros entre Macau e as Ilhas, que prestou aos residentes o serviço público de autocarro desde 1974. Ao longo dos últimos 50 anos, com vista à melhoria da qualidade e da segurança dos serviços prestados, a TCM tem realizado inovações, nomeadamente a renovação de veículos, a introdução de novas tecnologias e de instalações sem barreiras, tem-se esforçado na redução da emissão de gases poluentes, na protecção ambiental e na promoção do desenvolvimento do transporte público verde em Macau. Adquirida em 2010 pela Nam Kwong União Comercial e Industrial, Limitada que se tornou a sua empresa dominante, a TCM assumiu, em 2014, a exploração da “Reolian”, resolvendo, com sucesso, a respectiva crise de falência em que se encontrava. Sempre dedicada ao serviço dos residentes de Macau, em sintonia com a evolução do tempo, colabora activamente com o Governo da RAEM na implementação das diversas políticas de transportes, dando grandes contributos para o desenvolvimento do transporte público de Macau.

安福化藥廠有限公司，由愛爾蘭外商在澳門設立，是澳門首家取得無菌藥用製劑GMP認證的製藥廠。藥廠主要生產無菌眼用及耳用滴劑，同時也生產乳劑、軟膏及外用溶液。自設立以來，致力於技術創新和產品質量的提升，於1999年擴充廠房，生產的產品共有70款，除了本地市場外，還遠銷至東南亞地區及葡語系國家。現時，衛生局仁伯爵綜合醫院亦有採用該廠生產的藥物。藥廠不僅為澳門的醫療健康產業注入了動力，還在促進澳門大健康產業和經濟適度多元發展方面作出了積極貢獻。

Laboratórios Ashford, Limitada, criada em Macau por empresa irlandesa, é a primeira fábrica farmacêutica de Macau que obteve a acreditação GMP no âmbito de preparações farmacêuticas estéreis. Dedicada à produção, principalmente de gotas estéreis oftálmicas e auriculares e também de emulsões, pomadas e soluções para uso externo, tem-se empenhado, desde a sua criação, na inovação tecnológica e na elevação da qualidade dos produtos. Ampliada em 1999, a fábrica produz um total de 70 tipos de produtos que, além de comercializados no mercado local, são exportados para o sudeste asiático e para os países de língua portuguesa. Os seus produtos farmacêuticos também são utilizados pelo Centro Hospitalar Conde de S. Januário dos Serviços de Saúde. Injectou dinâmica na indústria de cuidados de saúde de Macau e deu contributos activos para o desenvolvimento da indústria de *big health* de Macau e para o desenvolvimento da diversificação adequada da economia de Macau.

博維資訊系統有限公司，為政府部門和企業提供全面的資訊技術解決方案，業務遍佈香港、澳門及其他粵港澳大灣區城市。該公司重視產學研合作，與澳門大學建立聯合實驗室，並與內地院士團隊在澳門及橫琴開展網絡安全和人工智能等領域的合作；所研發的腦機交互技術產品已落地。2023年10月，該公司獲經濟及科技發展局認證為《科技企業認證計劃》中最高級別的“重點科技企業”，其橫琴子公司也獲得國家高新技術企業認證。該公司在澳門和大灣區市場佔據重要地位，在產學研合作和高新科技發展方面發揮了重要作用。

Boardware Sistema de Informação Limitada, com actividades espalhadas por Hong Kong, Macau e cidades da Grande Baía Guangdong - Hong Kong - Macau, presta soluções de tecnologia de informação abrangentes aos serviços públicos e às empresas. Orientada pelas possibilidades permitidas pela ligação indústria-academia-investigação, estabeleceu com a Universidade de Macau um laboratório conjunto e, em cooperação com académicos do Interior da China, desenvolve, em Macau e em Hengqin, projectos em áreas como cibersegurança e inteligência artificial. O produto da investigação da empresa no âmbito de tecnologia de interacção cérebro-máquina foi lançado para o mercado. Foi acreditada em Outubro de 2023 como “empresa tecnológica de referência”, nível mais elevado do “Programa de Certificação de Empresas Tecnológicas” da Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico de Macau, e a sua filial em Hengqin também obteve a Certificação Nacional de Empresas de Alta Tecnologia. A elevada posição que detém nos mercados de Macau e da Grande Baía potencia-lhe um papel importante para o desenvolvimento da cooperação indústria-academia-investigação em alta tecnologia.





旅遊功績勳章



*Medalha de Mérito
Turístico*



按照第28/2001號行政法規第三條（三）項
b) 項所述，以及第 5) 項的 3º 之 Regulamento Administrativo
第 28/2001 號，頒發予

旅遊功績勳章
A Medalha de Mérito Turístico

澳門特別行政區行政長官 賀一誠
O Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau
HO IAT-BENG

111(Dia) 21(Mês) 21(Ano)

獲授勳章人士 / 實體

Galardoada

澳門酒店協會

Associação de Hotéis de Macau

澳門酒店協會，成立於1985年，旨在促進澳門與海內外酒店業界的聯繫和交流，專注於推動澳門酒店及旅遊相關領域的發展。多次協辦澳門國際旅遊（產業）博覽會（MITE）以及澳門國際貿易投資展覽會（MIF）等大型會展活動，發揮“旅遊+”聯動作用，促進澳門旅遊業及會展業協同發展。新冠疫情期間，積極配合政府舉辦“澳門周”活動，宣傳澳門作為安全宜遊城市形象，助力旅遊業復甦發展。此外，協會與澳門高等院校簽署合作協議，通過產學研合作為學生提供實踐學習和專業培訓，並連續8年提供獎學金支持優秀學生的發展。協會在團結業界、促進合作、培養酒店旅遊業人才發揮了重要作用，為澳門世界旅遊休閒中心建設和經濟適度多元發展作出了貢獻。

Associação de Hotéis de Macau, fundada em 1985, tem por objectivo promover a ligação e o intercâmbio entre o sector hoteleiro de Macau e do exterior, fomentar o desenvolvimento dos sectores relacionados com a hotelaria e o turismo de Macau. Colaborou na organização de várias edições de convenções e exposições de grande envergadura, designadamente a Expo Internacional de Turismo (Indústria) de Macau (MITE) e a Feira Internacional de Macau (MIF), para potenciar os efeitos sinérgicos do “turismo+” em prol do desenvolvimento coordenado das indústrias de turismo e de convenções e exposições. Durante a pandemia de Covid-19, colaborou activamente com o Governo na organização das actividades da “Semana de Macau” para divulgar Macau como uma cidade segura e ideal para viajar e ajudar a recuperação do turismo de Macau. Celebrou acordos de cooperação com as instituições de ensino superior de Macau para facultar aos alunos formação em estágio e formação especializada através da cooperação indústria-academia-investigação. Além disso, atribui, por 8 anos consecutivos, bolsas de mérito para apoiar o desenvolvimento de alunos excelentes. Desempenha um papel importante para a união do sector, promoção de cooperação e formação de quadros qualificados da indústria hoteleira e de turismo, contribuindo para a construção de Macau como Centro Mundial de Turismo e Lazer e para o desenvolvimento da diversificação adequada da economia de Macau.

旅遊功績勳章 用以表揚在推動和發展澳門特別行政區旅遊業方面有重要貢獻的人士或實體。

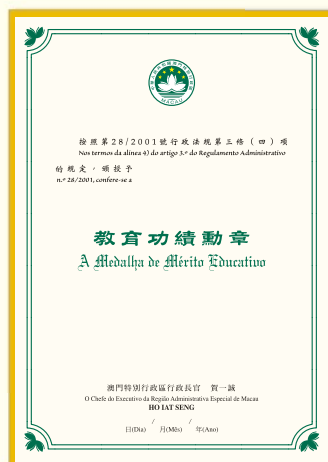
A medalha de mérito turístico destina-se a distinguir indivíduos ou entidades pelo seu contributo relevante no fomento e desenvolvimento da indústria do turismo da RAEM.



教育功績勳章



*Medalha de Mérito
Educativo*



獲授勳章人士 / 實體

Galardoados

培正中學

Escola Secundária Pui Ching

同善堂中學

Escola Tong Sin Tong

邱庭彪

Iau Teng Pio

麥沛然

Mak Pui In

教育功績勳章 用以表揚在從事教育事業方面有傑出或卓越表現的人士或實體。

A medalha de mérito educativo destina-se a distinguir indivíduos ou entidades que se notabilizem ou destaquem no domínio da actividade educativa.



培正中學，創校至今135年，現有約3,700名學生，2024/2025學年增設路環校部，涵蓋幼稚園、小學和中學。學校致力於課程創新改革，開展多元化課程及小班教學，以發掘學生潛能和提升整體質素。學校重視教師團隊的建設，提升教師的專業質素，並積極配合澳門特別行政區政府“1+4”經濟適度多元發展策略，組織學生參與相關產業領域實踐，培養學生的愛國愛澳情懷。在科技發明方面，學生屢獲獎項，其成果亦被企業應用，實現產學研合作。學校近年獲得多項國家級和國際級教育獎項，展現了其卓越的教育質量，為澳門人才培養和教育事業作出了積極貢獻。

Escola Secundária Pui Ching, fundada há 135 anos, conta actualmente com cerca de 3 700 alunos. No ano lectivo de 2024/2025, instalou um campus em Coloane que integra o jardim de infância, o ensino primário e o ensino secundário. A escola dedica-se à inovação e reforma curricular, criando currículos diversificados e desenvolvendo o ensino em pequenas turmas no sentido de explorar o potencial dos alunos e melhorar sua qualidade em geral. A escola atribui grande importância à construção da equipa docente e à elevação da qualidade profissional dos professores, coopera activamente com a estratégia da diversificação adequada da economia “1+4” do Governo da Região Administrativa Especial de Macau, diligencia para os alunos participarem nas actividades destas áreas e incute neles os sentimentos do patriotismo e amor a Macau. As invenções científicas e tecnológicas dos seus estudantes sempre têm ganho prémios, e as suas invenções foram aplicadas pelas empresas, concretizando a Cooperação Indústria-Escola-Investigação. Nos últimos anos, a escola ganhou vários prémios de ensino a nível nacional e internacional, o que demonstra a sua excelente qualidade do ensino e contribui positivamente para a formação e educação de talentos de Macau.

同善堂中學，自1924年創校以來致力提供全面、優質的免費教育，一百年來幫助無數貧困家庭的兒童就學。最初名為同善堂貧民義學校，為文盲提供識字教育。1936年開始招收女生，促進教育平等。1988年開辦成人教育，提升在職人士的競爭力。在澳門回歸前後，為只懂葡語的學生提供中文學習，也讓華人公務員有機會學習普通話，推進雙語教育。1991年，學校正式更名為同善堂中學，成為澳門首個實現15年免費教育的機構。如今，學校涵蓋中、小、幼及成人教育，為學生提供持續學習機會，升學成績理想。同善堂中學一直堅持傳承中華傳統文化，重視品德教育，以“德勤誠樸”為校訓，努力培養具社會責任感的人才，為澳門的教育事業貢獻力量。

Escola Tong Sin Tong, fundada em 1924, dedica-se à prestação gratuita de ensino abrangente de alta qualidade, ajudou inúmeras crianças de famílias carenciadas nos últimos 100 anos, possibilitando-lhes frequentar a escola. Originalmente denominada “同善堂貧民義學校” (Escola gratuita Tong Sin Tong para pessoas carenciadas), conduziu a instrução primária dos analfabetos. Em 1936, começou a admitir estudantes femininas, promovendo a igualdade no acesso ao ensino. Em 1988, começou a realizar cursos para os adultos a fim de aumentar as competências dos empregados em geral. No período antes e depois do retorno de Macau à Pátria, proporcionou oportunidades de aprendizagem de chinês aos alunos que dominavam apenas português e, aprendizagem de mandarim, aos funcionários públicos de origem chinesa, promovendo o ensino bilingue. Em 1991, a escola mudou oficialmente o seu nome para Escola Tong Sin Tong, tornando-se a primeira instituição oficial em Macau que presta ensino gratuito durante 15 anos. Actualmente, a Escola ministra o ensino secundário, primário, de infância e de adultos, proporcionando aos alunos oportunidades de aprendizagem contínua, os seus alunos têm notas agradáveis para prosseguir em estudos posteriores. A Escola Secundária de Tong Sin Tong tem aderido à herança da Cultura Tradicional Chinesa e tem atribuído grande importância à educação moral. Tomando como lema “virtude, diligência, honestidade e simplicidade”, tem trabalhado arduamente para cultivar talentos com sentido de responsabilidade social, e tem contribuído para o sector do ensino em Macau.

邱庭彪，現任澳門大學法學院副院長、第十四屆中國人民政治協商會議全國委員會委員、澳門特別行政區行政會委員、立法會議員及行政長官選舉委員會委員等。他擁有澳門大學中文法學士、澳門大學中文法學碩士及中國政法大學法學博士學位。在教育領域深耕20多年，主要教授刑事訴訟法、刑法、民事訴訟法及行政程序法，並著有多部法律著作及學術文章。他曾兼任多所機構講師，多次受邀到內地進行法治人才培訓，講授澳門法律制度及商事爭議解決機制。他在澳門大學法學院的中文及葡語法學士基礎上，積極推動增設中葡雙語法學士課程，他的努力不僅提升了法律教育質量，也促進了本地雙語人才的培養，為澳門法律教育的發展作出了重要貢獻。

Iau Teng Pio, sub-director da Faculdade de Direito da Universidade de Macau, membro do 14.º Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau, deputado à Assembleia Legislativa e membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo. É licenciado em Direito, em língua chinesa, pela Universidade de Macau, mestre em Direito, em língua chinesa, pela Universidade de Macau e Doutor em Direito pela Universidade de Ciências Políticas e Direito da China. Tem estado profundamente empenhado no campo da educação há mais de 20 anos, ensinando principalmente Direito do Processo Penal, Direito Penal, Direito do Processo Civil e Direito do Processo Administrativo. É autor de várias obras jurídicas e artigos académicos. Foi docente em várias instituições no interior da China, sendo repetidamente convidado para ministrar formação dos talentos sobre o Estado de Direito e abordar temas como o regime jurídico de Macau e o mecanismo de resolução de litígios comerciais de Macau. Com base nos cursos de Licenciatura em Direito em língua chinesa e em língua portuguesa da Faculdade de Direito da Universidade de Macau, promoveu activamente a criação do curso de licenciatura em Direito bilingue, em língua chinesa e portuguesa. Os seus esforços não só melhoraram a qualidade do ensino jurídico, mas também promoveram a formação de talentos bilingues locais, contribuindo, por isso, para o desenvolvimento do ensino jurídico em Macau.

麥沛然，現任澳門大學教授，中國科學院海外專家及葡萄牙里斯本科學院外籍院士，也是澳門大學模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室主任。他當選國際電機電子工程師學會（IEEE）會士、英國工程技術學會（IET）會士以及英國皇家化學學會（RSC）會士，在集成電路領域的科研發展及人才培養取得了顯著成就。2009年，他主導的“用於多制式接收器的雙階段頻道選取技術”為澳門大學帶來首個在美國註冊的科技專利。2011年，他共同研發的集成電路技術獲頒國家科學技術進步獎二等獎，是澳門首次獲此殊榮。2022年，他研發的無電池智能電子技術榮獲騰訊Xplorer科學探索獎，成為澳門首位獲此殊榮的學者。他致力培養優秀人才，至今已培育超過30名博士，對澳門的科研教育事業作出了積極貢獻。曾獲澳門特別行政區頒授2005年度功績獎狀。

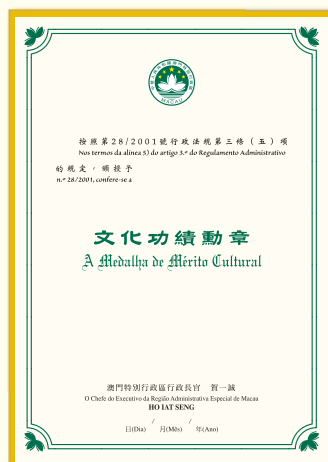
Mak Pui In, professor na Universidade de Macau, especialista ultramarino da Academia Chinesa de Ciências e académico estrangeiro da Academia das Ciências de Lisboa, Portugal e é também o director do Laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos da Universidade de Macau. Foi eleito membro do Instituto de Engenheiros Eletrotécnicos e Eletrónicos (IEEE), membro do Instituto de Engenharia e Tecnologia Britânico (IET) e é membro da Sociedade Real de Química (RSC), tendo realizações notáveis no domínio da Investigação científica sobre circuitos integrados e na formação de talentos. Em 2009, a “Two-Step Channel-Selection for Wireless Receiver Front-Ends”, que ele liderou, trouxe para a Universidade de Macau a primeira patente de tecnologia registada nos Estados Unidos. Em 2011, a tecnologia de circuitos integrados desenvolvida em cooperação com ele foi galardoada com o prémio da segunda classe, no âmbito do Prémio Nacional de Progresso de Ciência e Tecnologia, foi a primeira vez que Macau ganhou este prémio. Em 2022, a tecnologia electrónica inteligente sem bateria por ele desenvolvida ganhou o Prémio de exploração científica “Tencent Xplorer”, tornando-o o primeiro Académico de Macau que recebeu este prémio. Dedicar-se ao cultivo de talentos de excelência. Até agora, mais de 30 alunos seus concluíram o doutoramento, ele contribuiu, assim, positivamente, para a investigação científica e para a Educação de Macau. Foi galardoado pela Região Administrativa Especial de Macau com o Título Honorífico de Valor em 2005.



文化功績勳章



Medalha de Mérito Cultural



獲授勳章人士 / 實體

Galardoado

飛文基

Henrique Miguel Rodrigues de Senna Fernandes

飛文基，澳門出生，是顯赫和歷史悠久的土生葡人家族後裔。作為執業大律師，他一直致力參與推廣土生文化和凝聚土生社群的工作，包括參與講座、研討會、媒體訪問及公益活動。曾任立法會議員，現任澳門土生教育協進會理事長、澳門土生協會理事長和澳門葡文學校基金會董事會副主席。他具有鍥而不捨的文化保育精神，其文學創作範疇廣泛，包括專欄、短篇小說等。熱愛戲劇的他，是澳門土生土語話劇社的創辦人之一，並肩負團長、編劇和導演的重任。作為國家級非遺項目的傳承人，他持續保育有關工作逾30年。現正被推薦為第六批國家級非物質文化遺產代表性傳承人，其藝術才華亦可見於為劇社創作、編曲和製作的土生土語音樂作品中。

Henrique Miguel Rodrigues de Senna Fernandes, natural de Macau, descendente de uma das famílias mais ilustres e antigas da Comunidade Macaense. É advogado, envolvendo-se na promoção da cultura macaense e na ligação entre as comunidades macaenses através de palestras, seminários, entrevistas e actividades de caridade. Foi deputado à Assembleia Legislativa, sendo agora Presidente da Direcção da Associação Promotora da Instrução dos Macaenses, Presidente da Direcção da Associação dos Macaenses e Vice-Presidente do Conselho de Administração da Fundação Escola Portuguesa de Macau. Defensor acérrimo da cultura macaense, é escritor e cronista. Apaixonado pelo teatro, foi cofundador do Grupo de Teatro Doci Papiçam di Macau, de que é dirigente, dramaturgo e guionista. Como transmissor de manifestações do Património Cultural Imaterial Nacional, tem promovido as acções de salvaguarda durante mais de 30 anos. Actualmente, está em curso o processo da recomendação da sua candidatura ao 6.º Lote de Transmissores Representativos das Manifestações do Património Cultural Imaterial Nacional. É também compositor, arranjador e produtor musical, produzindo trabalhos desta área para o seu Grupo de Teatro.

文化功績勳章 用以表揚在發展藝術和文化事業方面有積極貢獻的人士或實體。

A medalha de mérito cultural destina-se a distinguir indivíduos ou entidades pelo seu contributo activo em prol do desenvolvimento da actividade artística e cultural.



仁愛功績勳章



*Medalha de Mérito
Altruístico*



按照第28/2001號行政法規第三條（六）項
nos termos da alínea 6) do artigo 3.º do Regulamento Administrativo
的規定，頒發予

仁愛功績勳章
A Medalha de Mérito Altruístico

澳門特別行政區行政長官 賀一誠
O Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau
HO IAT-BENG

（日期） （姓名） （花名）

獲授勳章人士 / 實體

Galardoados

龔樹根

Kong Su Kan

李從正

Lee Chong Cheng

陳家良

Chan Ka Leong

仁愛功績勳章 用以表揚在社會福利和慈善事業方面有傑出貢獻的人士或實體。

A medalha de mérito altruístico destina-se a distinguir indivíduos ou entidades que contribuam de forma notável para o bem-estar da sociedade e para as actividades filantrópicas.



龔樹根，自1959年起在澳門同善堂任跌打醫師，多年來潛心鑽研廣博的中醫，刻苦學習，學得精湛的醫術。經長時間研製，獨辟蹊徑研製出特有的秘方：龔樹根紅膽止痛油。作為澳門第一代骨傷科醫師，結合西方醫學先進治療方法，融會貫通獨成一派。積極為澳門中醫藥業發展出謀劃策，創立蓮峰慈善綜合診療中心。領導蓮峰廟慈善值理會屬下的蓮峰普濟學校，高舉百年樹人的教育旗幟，為澳門培養愛國愛澳的學子。1997年在林則徐愛國精神感召之下，策劃建造澳門林則徐紀念館，通過各項活動弘揚愛國主義教育。龔樹根有一顆赤誠的愛國心，是一位愛國愛澳的社會奉獻者和服務者。

Kong Su Kan, mestre de medicina tradicional chinesa na área de ortopedia na Tong Sin Tong em Macau desde 1959. Muito estudioso, ao longo dos anos, dedica-se ao estudo da Medicina Tradicional Chinesa e adquiriu excelentes competências médicas. Após um longo período de pesquisa e aperfeiçoamento desenvolveu uma receita secreta única: o Óleo Analgésico de Kong Su Kan. Enquanto um dos primeiros mestres de medicina tradicional chinesa na área de ortopedia e traumatologia em Macau, combinou métodos avançados de tratamento da medicina ocidental, criando um ramo especial no sector. É activo na apresentação de planos e propostas para o desenvolvimento da indústria da Medicina Tradicional Chinesa de Macau e criou o Centro Policlínico de Caridade Lin Fong. Liderando a Escola Lin Fong Pou Chai, que funciona subordinada à direcção da Associação de Piedade e Beneficência do Pagode “Lin Fong Mio”, prossegue a fazer campanha de insistência na educação durante a vida inteira, a qual tem cultivado para Macau alunos patrióticos que amam Macau. Em 1997, inspirado pelo espírito patriótico de Lin Zexu, planeou a construção do Museu Memorial Lin Zexu de Macau, e através de realização de diversas actividades, promoveu a educação patriótica. Kong Su Kan tem um coração sincero em patriotismo e é um devoto social e prestador de serviços que ama a Pátria e Macau.

李從正，現任第十四屆中國人民政治協商會議全國委員會委員、第十三屆中國人民政治協商會議廣東省委員會委員、澳門特別行政區行政會委員、行政長官選舉委員會委員；澳門工會聯合總會理事長、澳門基本法推廣協會副理事長、澳門地區中國和平統一促進會副會長、澳門青年志願者協會及澳門志願者總會創會會長等。曾任澳門特別行政區第三屆及第四屆立法會議員。致力於保障勞動者的就業與發展，推動完善各項勞動政策與法律法規，並努力促進勞資關係和諧發展。此外，積極參與社會公共事務，鼓勵青少年投身志願服務，推動志願者事業的發展，為社會進步與和諧發展作出了貢獻。

Lee Chong Cheng, actualmente membro do 14.º Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, membro do 13.º Comité Provincial de Guangdong da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau e membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo; Presidente da Direcção da Federação das Associações dos Operários de Macau, Vice-Presidente da Associação de Divulgação da Lei Básica de Macau, Vice-Presidente do Conselho Regional de Macau para a Promoção da Reunificação Pacífica da China, Presidente Fundador da Associação dos Jovens Voluntários de Macau e da Associação Geral de Voluntários de Macau, entre outros. Foi deputado à 3.ª e 4.ª Assembleia Legislativa da RAEM. Dedicar-se a garantir o emprego e o desenvolvimento dos trabalhadores, promovendo a melhoria de políticas e diplomas legais laborais e esforçando-se pelo impulsionamento da relação laboral harmoniosa. Ainda assim, participa activamente nos assuntos públicos da sociedade, incentiva os jovens a envolverem-se no serviço voluntário, promove o desenvolvimento de empreendimentos voluntários e contribui para o progresso social e o desenvolvimento harmonioso.

陳家良，北京大學企業管理學士及澳門大學數學碩士學位。現任中國人民政治協商會議廣東省委員會委員、澳門特別行政區行政會委員、行政長官選舉委員會委員；澳門街坊會聯合總會理事長等。他曾擔任多項教育相關領導職務，如澳門坊眾學校副校長及中華教育會青年委員會主任等。在教育領域發表了多篇論文，並參與制訂《澳門教師公約》。一直致力於街坊工作，尤其關注青少年和長者事務。在政府長者公寓的工作中，他提出了重要建議，並協同街總為居民進行登記和推廣工作。在推動教育改革和社區服務的發展作出了貢獻。

Chan Ka Leong, licenciado em Gestão Empresarial pela Universidade de Pequim e mestre em Matemática pela Universidade de Macau. É actualmente membro do Comité Provincial de Guangdong da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, membro do Conselho Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), membro da Comissão Eleitoral do Chefe do Executivo, presidente da direcção da União Geral das Associações dos Moradores de Macau, entre outros. Assumiu vários cargos de liderança na área da Educação, a título de exemplo, sub-director da Escola Fong Chong em Macau e director da Comissão de Juventude da Associação de Educação de Macau. Publicou vários artigos no domínio da Educação e participou no estabelecimento da “Convenção dos Professores de Macau”. Dedicou, na sua acção destinada aos moradores, uma atenção especial aos assuntos relacionados com jovens e idosos. No âmbito do trabalho relacionado com a Residência do Governo para Idosos, apresentou sugestões pertinentes e, em conjunto com a União Geral das Associações dos Moradores de Macau, prestou apoio aos cidadãos na apresentação de candidatura e realizou trabalho de divulgação. Contribuiu para a promoção da reforma da educação e para o desenvolvimento dos serviços comunitários.





體育功績勳章



*Medalha de Mérito
Desportivo*



按照第28/2001號行政法規第三條（七）項
"no termo da alínea 7) do artigo 3.º do Regulamento Administrativo
特制定：頒發予
n.º 28/2001, confere-se a

體育功績勳章
A Medalha de Mérito Desportivo

澳門特別行政區行政長官 賀一誠
O Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau
HO IAT SENG

（日期） / （月份） / （年份）

獲授勳章人士 / 實體

Galardoada

澳門田徑總會

Associação Geral de Atletismo de Macau

澳門田徑總會，自成立以來一直積極推動澳門田徑運動發展，與澳門特別行政區政府緊密合作，支持“體育之城”的建設。透過舉辦“澳門國際馬拉松”和“澳門國際十公里長跑賽”，總會不斷優化賽事組織，將其打造為國際知名的體育盛事，吸引眾多參賽者及企業的支持，促進旅遊、體育和文化的融合，助力澳門經濟適度多元發展。此外，總會每年在社會和學校內舉辦多項田徑賽事，受到廣泛歡迎，進一步推動田徑運動的普及，促進居民的參與，並在多項賽事中取得優異成績，展示澳門的田徑實力。多年來，總會在推動澳門田徑運動發展和提升運動水平方面發揮了重要作用。

Associação de Atletismo de Macau, desde a sua criação, tem vindo a promover activamente o desenvolvimento do desporto de Atletismo em Macau, trabalhando em estreita colaboração com o Governo da Região Administrativa Especial de Macau para apoiar a construção da “Cidade dos Desportos”. A “Maratona Internacional de Macau” e da “Macau Internacional 10 K”, têm sido constantemente optimizadas pela Associação que as transformou em eventos desportivos de renome internacional, atraindo o apoio de muitos participantes e empresas, promovendo a integração do turismo, do desporto e da cultura, e desenvolvendo a diversificação da economia adequada de Macau. Além disso, a Associação organiza anualmente uma série de eventos de atletismo na comunidade e nas escolas, que são amplamente bem acolhidos, o que promove, ainda mais, a popularização dos desportos de Atletismo e a participação dos residentes. A Associação obteve excelentes resultados em vários eventos, demonstrando a competência de Macau no atletismo. Ao longo dos anos, a Associação desempenhou um papel importante na promoção do desenvolvimento do desporto de Atletismo em Macau e na melhoria da qualidade do desporto.

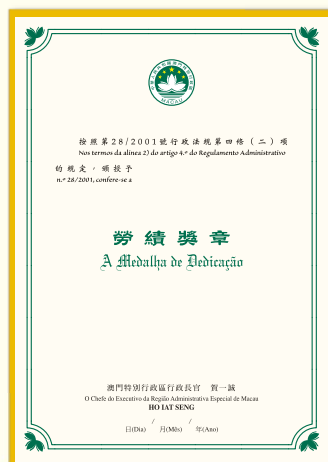
體育功績勳章 用以表揚在國際、區域或全國性的體育賽事中取得佳績或在體育方面值得嘉獎的人士或實體。

A medalha de mérito desportivo destina-se a distinguir indivíduos ou entidades que obtenham classificações notáveis em eventos desportivos internacionais, regionais ou nacionais, ou que sejam dignos de louvor no domínio desportivo.

勞績獎章



Medalha de Dedicação



獲授獎章人士 / 實體

Galardoado

蔡兆源

Choi Sio Un

蔡兆源，在社會工作局服務超過29年，現任社會互助廳廳長，參與兒童、青少年、長者及康復服務的政策制定，統籌執行工作。他與團隊一起致力推動兒青服務、長期照顧和康復服務的優化及發展，設立托兒所服務質素標準，推進早療服務建設，發展長者家居照顧、日間護理和院舍分級服務，建立殘疾評估體系，拓展職業康復服務等。此外，還推動了多項面向長者及殘疾人士的津貼和政策。在新冠疫情期間，協助機構強化防疫措施，落實澳門特別行政區政府的防控工作。他積極投入工作，展現出對社會服務的敬業及承擔精神。

Choi Sio Un, que prestou serviços no Instituto da Acção Social por mais de 29 anos, é actualmente Chefe do Departamento de Solidariedade Social, participa na fixação de políticas, na coordenação e na execução do trabalho relacionado com as crianças, adolescentes, idosos e serviços de reabilitação. Juntamente com a sua equipa dedica-se a promover a optimização e o desenvolvimento dos serviços destinados às crianças e aos jovens, assim como dos serviços de cuidados de longa duração e de reabilitação, definiu os Padrões de Qualidade dos Serviços para as creches, promoveu a construção de Serviços de Tratamento Precoce, desenvolveu a Classificação dos Serviços por categorias de cuidados domiciliários, de cuidados especiais diurnos e de lares de idosos e estabeleceu o Sistema de Avaliação da Deficiência. Além disso, promoveu o lançamento de vários subsídios e políticas para os idosos e para as pessoas com deficiência. Durante a pandemia de Covid-19, apoiou no reforço das medidas antiepidémicas e na implementação das acções de prevenção e controlo do Governo da Região Administrativa Especial de Macau. Empenha-se activamente no seu trabalho, mostrando o seu respeito, a dedicação e o espírito de compromisso com os serviços sociais.

勞績獎章 授予在執行職務時表現出素質卓越、恪盡職守，並具熱忱和奉獻精神者。

A medalha de dedicação destina-se a reconhecer as qualidades excepcionais, empenho escrupuloso, zelo e dedicação no exercício de funções.

社會服務獎章



Medalha de
Serviços Comunitários



獲授獎章人士 / 實體

Galardoada

許彩嫻

Hoi Choi Han

許彩嫻，註冊社工，現任澳門街坊會聯合總會綠楊長者日間護理中心主任，於2011年獲得“第一屆澳門優秀社工選舉”的優異社工獎。她建立了完善的長者日間護理服務體系，涵蓋家居照顧、健康教育、長者精神健康和護老者支援等多個方面。同時，長期關注護老者的需要，為護老者提供學習平台，以提升護老者的照顧信心。在她的推動下，中心開展“家居照顧及支援服務”，積極緩解獨居和體弱長者的照顧困難。她以豐富的工作經驗推動創新服務，為提升長者的生活質量和社會服務作出了貢獻。

Hoi Choi Han, assistente social registada, é actualmente chefe de Centro de Cuidados Especiais Rejuvenescer da União Geral das Associações dos Moradores de Macau. Ganhou em 2011 o prémio de excelência na assistência social na “1.ª Eleição dos melhores assistentes sociais de Macau”. Estabeleceu um sistema completo de Serviço de Cuidados Especiais Diurnos a Idosos que abrange, nomeadamente, os cuidados domiciliários, a educação para a saúde, a saúde mental dos idosos e o apoio aos cuidadores. Ao mesmo tempo, presta atenção, a longo prazo, às necessidades dos cuidadores fornecendo-lhes uma plataforma de aprendizagem, a fim de aumentar a sua confiança nos cuidados aos idosos. Sob o seu impulso, o centro lançou o serviço de cuidados domiciliários e de apoio que permitirá aliviar positivamente as dificuldades dos cuidados dos idosos que vivem sozinhos ou que estão mais fracos. Com a sua rica experiência de trabalho, promoveu serviços inovadores, contribuindo para a melhoria da qualidade de vida e dos serviços sociais aos idosos.

社會服務獎章 授予在開展有益社會和共同福祉的工作時有積極貢獻，以及具無私奉獻精神者。

A medalha de serviços comunitários destina-se a reconhecer o contributo activo e dedicação desinteressada evidenciados em acções em prol da sociedade e do bem comum.

功績獎狀



Título Honorífico de Valor

獲授獎狀人士 / 實體

Galardoados

培道中學天文小組

*Equipa de Astronomia da
Escola Pui Tou*

徐子恒

Xu Ziheng

梁博晞

Leong Pok Hei

吳文杰

Ung Man Kit

王璨瑩

Wong Tsan Ying

功績獎狀 授予對澳門特別行政區的聲譽、發展或社會進步有重要貢獻的澳門特別行政區居民或在澳門特別行政區設立的實體。

O título honorífico de valor distingue residentes da RAEM ou entidades nela constituídas, pelo seu contributo relevante para o prestígio, desenvolvimento ou progresso social da RAEM.

培道中學天文小組，成立於2012年，專注於小行星研究，多年來持續組織學生進行天文觀測和學習，提升學生實際操作能力。最後，於2023年4月成功發現一顆小行星，於同年9月獲國際天文聯會認證為臨時編號“2023HZ9”，並得到中國小行星基金會頒發“小行星發現證書”，成為澳門首次由師生共同發現並認證的小行星，凸顯了澳門學生在天文探索領域的優異表現。

Equipa de Astronomia da Escola Pui Tou, criada em 2012, concentra-se na investigação de asteroides, tem organizado, ao longo destes anos, actividades de estudo e de exploração astronómica para os estudantes, aumentando as capacidades operacionais na prática. Finalmente, em Abril de 2023, descobriu com sucesso um novo asteróide, que, em Setembro do mesmo ano, foi certificado pela União Astronómica Internacional com o número temporário “2023HZ9” e foi concedido pela Fundação de Asteróides da China um Certificado da Descoberta de Asteróide. Foi a primeira vez que um asteróide foi descoberto em conjunto por professores e alunos em Macau e foi certificado, destacando o excelente desempenho dos estudantes de Macau no domínio da exploração astronómica.

徐子恒，培正中學學生，本年以澳門學界代表隊前往美國洛杉磯參加“2024年再生元國際科學與工程大獎賽”，參賽作品“用於消化道治療的‘特洛伊’微型機器人”勇奪機械人與智慧機械範疇四等獎。“再生元國際科學與工程大獎賽”（Regeneron International Science and Engineering Fair）是一項具有70多年歷史的國際性青少年科學研究項目比賽，競賽學科涵蓋了所有自然科學學科和部份社會科學的內容，被稱為中學生科學競賽的“世界盃”或“奧林匹克”，比賽雲集全球67個國家和地區超過1,600名學界精英參與。

Xu Ziheng, aluno da Escola Secundária Pui Ching, que, em nome da equipa académica de Macau, participou em Los Angeles, Estados Unidos, na “*Regeneron International Science and Engineering Fair 2024*”, onde a sua obra “O Microrrobôs ‘Trojan’ que serve para o tratamento das doenças do trato digestivo” foi galardoada com o prémio da quarta classe na categoria de Robótica e maquinaria inteligente. A “*Regeneron International Science and Engineering Fair*” é um concurso internacional de projectos de investigação científica para jovens com mais de 70 anos de história. As disciplinas do concurso abrangem todas as áreas das ciências naturais e de algumas ciências sociais, é conhecida como a “Copa do mundo” ou as “Olimpíadas” da competição científica para os estudantes do ensino secundário. A competição reuniu mais de 1 600 jovens de elite de mais de 67 países e regiões do mundo.

梁博晞，培正中學學生，本年以澳門學界代表隊前往美國洛杉磯參加“2024年再生元國際科學與工程大獎賽”，參賽作品“快速充電鋰離子電池活性材料的一步合成”勇奪能源：可持續材料及設計範疇四等獎。“再生元國際科學與工程大獎賽”（Regeneron International Science and Engineering Fair）是一項具有70多年歷史的國際性青少年科學研究項目比賽，競賽學科涵蓋了所有自然科學學科和部份社會科學的內容，被稱為中學生科學競賽的“世界盃”或“奧林匹克”，比賽雲集全球67個國家和地區超過1,600名學界精英參與。

Leong Pok Hei, aluno da Escola Secundária Pui Ching, que, em nome da equipa académica de Macau, participou em Los Angeles, Estados Unidos, na “*Regeneron International Science and Engineering Fair 2024*”, onde a sua obra “Síntese de uma etapa para a produção de materiais activos para baterias de íões de lítio de carregamento rápido” foi galardoada com o prémio da quarta classe na categoria de Desenvolvimento Sustentável e de Concepção. A “*Regeneron International Science and Engineering Fair*” é um concurso internacional de projectos de investigação científica para jovens com mais de 70 anos de história. As disciplinas do concurso abrangem todas as áreas das ciências naturais e de algumas ciências sociais, é conhecida como a “Copa do mundo” ou as “Olimpíadas” da competição científica para os estudantes do ensino secundário. A competição reuniu mais de 1 600 jovens de elite de mais de 67 países e regiões do mundo.

吳文杰，聖保祿學校學生。曾參加多項數學、電腦比賽，如世界少年數學奧林匹克競賽、全球數學精英賽、校園氣象監測比賽、希望杯國際數學邀請賽、智能算法應用挑戰賽、澳門信息學奧林匹克競賽等，當中取得不少佳績。而在2024年“澳門學生Office軟件技能比賽”中，他表現出色，脫穎而出，代表澳門參加了在美國加州安納海姆市舉行的Microsoft Office軟件技能全球大賽的Excel 2019項目。該賽事吸引了超過100萬名青少年參賽，吳文杰最終在全球大賽中為澳門奪取全球冠軍的殊榮。

Ung Man Kit, aluno da Escola São Paulo, tem participado em várias competições de matemática e informática, como por exemplo, na Olimpíada Mundial de Matemática para Jovens, Competição Global de Elite Matemática, Concurso de Monitorização Climática no Campus, *International Hope Cup Mathematics Invitational*, Competição de Desafio de Aplicação de Algoritmos Inteligentes, Olimpíada de Informática de Macau, e tem alcançado bons resultados. Teve um bom desempenho na “Competição dos estudantes de Macau nas competências em *Microsoft Office*” em 2024, foi distinguido e também representou Macau no Campeonato Mundial de Especialistas do *Microsoft Office*, realizado em Anaheim, da Califórnia, Estados Unidos, na modalidade do *Excel 2019*. O evento contou com a participação de mais de 1 milhão de jovens e Ung Man Kit acabou por conquistar o prémio de campeão mundial para Macau.

王璨瑩，嘉諾撒聖心英文中學學生，一直學業成績優異，在藝術以及體育兩個領域全面發展，積極參加多項澳門、全國性、全球性不同類型的比賽、交流及表演。其中在2024年“澳門學生Office軟件技能比賽”中，她表現出色，脫穎而出，代表澳門參加在美國加州安納海姆市舉行的Microsoft Office軟件技能全球大賽的Word 2019項目，該賽事吸引了超過100萬名青少年參賽，王璨瑩最終在全球大賽中為澳門奪取全球冠軍的殊榮。

Wong Tsan Ying, aluna do Colégio do Sagrado Coração de Jesus - Secção Inglesa, sempre teve um bom desempenho académico, desenvolveu de forma abrangente as suas potencialidades nos campos da arte e do desporto, participou activamente em vários tipos de concursos, intercâmbios e espectáculos locais, nacionais e internacionais. Teve, um bom desempenho na “Competição dos estudantes Macau nas competências em *Microsoft Office*” em 2024, foi distinguida e também representou Macau no Campeonato Mundial de Especialistas em *Microsoft Office*, realizado em Anaheim, da Califórnia, Estados Unidos, na modalidade de *Office 2019*. O evento contou com a participação de mais de 1 milhão de jovens e Wong Tsan Ying acabou por conquistar o prémio de campeão mundial para Macau.